

Maatregelen | 10/07/2020

TSJETSJEENS | Vertaald uit het Nederlands

Т1едиллинарг 10 июляхь дуьйна

1алашо

1едалан 1алашо ю Коронавирус сацор.

Иштта хьо цомгуш хир вац, я ахь кхиниг цомгуш вийра вац. Полицино я нисло хьуна контроль.

Правилаш

- Хьо цомгуш велахь ц1ахь 1е.
- Куьйгаш дил сих-сиха хиций, сабиций.
- Мел кьезга 1.5 метр меттиг юккьехь йита кхечу адмаца.
- Цхьана к1иранчохь15 адамел сов нахаца вовшх ма кхета. Иза арахь барт бан хьажа.
- Дуккха нах болчохь чохь вуй хьо (туька, кинотеатр, библиотек, поезд, автобус...)? 12 шарал сов дуй хьа? Т1аккха хьан декхар ду бетта т1ехь маск лелор. Иза т1едиллин ду билгальхначу меттигашкахь.
- Кхечу меттахь вуй хьо? Т1а 1.5 метр меттиг юккьехь йита ца нисло? Т1ейог1а бетта т1е маск.
- Даиман хьайца маск схьаэца.

Кхечу г1ала, я пачхьалкхе вахар

- Белгехь:
 - Парг1ат д1асваха мегаш ду.
 - Хьо поездац, я трамвайца, я автобусиц вуй? 12 шарал сов дуй хьа? Т1аккха хьан декхар ду бетта т1ехь маск я шарф хилитар. Иза хьуна т1едиллина ду.
 - Кхечу пачхьалкхе вахар:
 - Хьо ваха мега Европан юккье йог1учу пачхьалкхашкехь, Великобритани, Швейцари, Лихтенштейн, Исланди я Норвеги.
 - Х1ора пачкхьалхан шен правилаш ю. Хьажа правилаш кхузахь https://diplomatie.belgium.be/nl/Diensten/Op_reis_in_het_buitenland/reisadviezen
 - 4 тайпана зонаш ю:
 - ▶ Баьцар зона вах мегаш ю. Цигахь тешаме ду.
 - ▶ Ц1ечу зоне ваха магина дац.
 - ▶ Можа зоне ца вахар г1олехь ду
- Хьажа Юккьерчу Г1уллакхин вебсайти: diplomatie.belgium.be
- Ц1ечу зонехь хилла хьо? Х1ара 3 хума дан декхарийлахь ву хьо Бельги юха веача:

- 1 Карантинехъ 1ер т1едиллина ду. Сихонца хъайна тест яйта. Связе вала хъай доъзаллин докторца. Хьо кеманца хилла? Тест аэропортехъ йийра ю хьуна.
 - 2 Хьо чохъ 1а веза. Ца воллуш бен ара ма вала. Масала: аптеки, я лъорин т1е, я туькан вахан бен. Лела е даиман маск.
 - 3 Хъайчу кхи нах ма бита.
- Можа зонехъ хилла хьо? Х1ара 3 хума де хьо Бельги юха веача:
- 1 Карантинехъ 1ер г1олехъ ду. Сихонца хъайна тест яйта. Связе вала хъай доъзаллин докторца.
 - 2 Ца воллуш бен ара ма вала. Масала: аптеки, я лъорин т1е, я туькан вахан бен. Лела е даиман бетехъ маск.
 - 3 Хъай чу кхи нах ма бита.

Болх

- Аьтто балахъ болх ц1ахъ бе.
- Болх балх т1ехъ бан беца хъа? Хъаькамо белхан меттиг нис я еза белхалошна юккъехъ 1.5 метр меттиг юьтуш. Иза иштта дац? Хъайна маск еха хъаькаме.
- Хаттарш дуй хъа? Оьшу информаци хьуна лур ю хъаькамо.

Туьканаш

- Массо туьканаш йиллин ю.
- Буйсан туьканаш йиллин ю буйсанна 1 сахът даллалца
- Хъан декхар ду маск лелор. Иза т1едиллин ду.
- Базар хуттуш ю.
- Хьо ваха мегаш ду парикмахеран а, хазаллин специалистан а т1е.
 - Билгал яккха хан.
 - Лела е бетехъ маск.

Х1ум йоун меттигаш

- Кафеш, рестаранаш йиллина ю буйсанна 1 сахът даллалца.
 - Хъалхе меттигна барт бе.
 - 15 адамел сов ма гул ло.
 - Хъай стол т1ехъ 1е.

Социальни контакташ

- Х1оранна бакьо ю цхъана к1иранчохъ мел дукхаъ 15 адамца вовшах кхета.
 - Вовшах кхета арахъ
 - Арахъ вовшкхетар ца нисло? Даита чу х1аваъ кор д1адаьлла.
- Тобанца ву хьо (масала: рестаранехъ, арахъ, чохъ...) ? Тоба15 адамел сов хила йиш яц.

Меттахвалар

- Спорт ян йиш ю х1ан максимум 50 адамца.
- Спорт ян йиш ю х1ан фитнесехь, спортклубехь, бассейнехь.
- Хьо ваха йиш ю сауне.

Мукъа хан

- 1 июляхь дуййна массо меттиг юха д1айиллин ю, масала, библиотекаш, аттракциониш, чохь ловзу меттигаш, саунаш.
- официални вовшах кхетаре воьдуш ву хьо (масала, юьртан праздник, соревнованеш...). Цигахь максимум нах бу.
 - 1 июляхь дуййна: максимум 200 стаг чохь, максимум 400 стаг арахь.
 - 1 августехь дуййна: максимум 200 чохь, максимум 800 арахь.
- Х1ора организаци шай правилаш ю. Хьажа вебсайти т1е.
- Бераш лагере даха йиш ю.
- Хьан декхар ду бетехь маск лелор библиотекехь, кинотеатрехь, музейехь, театрехь, концертехь, конференцехь, ауйторехь. Иза т1едиллин ду.

Кхи ху х1инца ца мега?

- Дискотекиш буйсанна клубаш йиллина яц.
- Фестивалш мегш яц.

Дин

- Динехь дадезарг дан магин ду:
 - максимум 200 стаг хила мега.
 - Физически контакт мегаш яц.
 - Хьан декхар ду маск лелор. Иза т1едиллин ду.

Садикш, школеш

- Садикаш йиллина ю.
- Керлачу ишколан шарах лаьцна инфо шкоলেখь лур ю хьуна.

Сагатдар лаийтар

Х1ара правилаш коьрта ю хоранна могшаллина .

Уьш ларар хоранна т1ехь ду.

Баркалла х1ара дарна. Цхьана сацор ю вай коронавирус.